

Jtem wan der [obgenannte] leüffer das gleidt nit angehabt hätte, so hätte man Inne genommen zu Lenzburg verschinen. Jtem habe der Hans gsagt der Landtvogt vohn Lenzburg wolle verschaffen das er wider kan In fryen Embtern undt gen Brembgarten khumen, man müsse die andern auch strekhen, wye Jme ungüetlich beschähen."

1) s. EA VI 1, 1344 Art. 49

2)

Handwritten note in cursive script, likely a gloss or correction, mentioning names like 'Beat Jakob I.' and 'Zurlauben'.

Text teilweise sehr schwer lesbar und verworren. Glosse von Beat Jakob I. Zurlauben. - AH 65, 35

23

1710 Dezember 30., Luzern

A

SCHREIBEN VOM [SPAN. AMBASSADOREN LORENZO VERZUSO, MARCHESE DI] BERETTI-LANDI, [AN DEN ZUGER STADT- UND AMTSRAT BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN]

"J'entre dans vos sentimens de ioye, depuis que si obligeamment vous etes entres dans les miens. Nous nous changerons s'il vous plait nos consolations l'un les disant a l'autre. Je vous rends des graces sans nombre de la maniere agreable avec laquelle vous avez recû nos nouvelles d'espagne, et de la il i a promesse que vous me faites de les vouloir bien solemniser.¹

Aujourd'huy ie n'ai rien d'avantage a mander, parceque les lettres arrivées par la poste ordinaire ne peuvent rien apporter de plus de ce qu'a fait le Courrier extraordinaire. Mais Mr [Pedro Antonio?] de Z u n i g a Grand d'espagne, et lieutenant General estoit attendu a Versailles d'un moment a l'autre pour en ... [apporter] le detail de la part du Roy Neveu [gemeint den König von Spanien, P h i l i p p V.] au Roy Aieul [L u d w i g XIV., den König von Frankreich]. Je ne vous laisserai rien ignorer, d'abord que i'en aurai reçu les particularités, que i'attends aussi par la lettre a ... [?]², que le Roy mon Maistre m'ecrira.

On pretend, que la Princesse A n n e [die Königin von England] veut, que le Roy son frere [gemeint der Prätendent J a m e s III.] luy succede a la Couronne d'Angleterre, et qu'il y a sur cela des tres grands mouvemens a Londres,

et partout.

Vous aurez appris, que la Porte [gemeint das Osmanische Reich] a déclaré la guerre au Czar [von Russland, P e t e r I.] avec toutes les solemnitez requises.

Un peu de patience donc; Cette scene changera."

1) Damit dürfte auf die für Philipp V. erfolgreiche Schlacht von Villaviciosa vom 10. Dezember 1710 gegen die Oesterreicher angespielt worden sein. Vgl. hiezu auch AH 99, 110-114 [Rede von Beretti-Landi vor dem Luzerner Rat vom 21. Januar 1711]

2) *Calceon a Durian*

Original - AH 65, 36-37 - Blatt 37^V leer

24

1709 Dezember 31., Luzern

A

SCHREIBEN VOM [SPAN. AMBASSADOREN LORENZO VERZUSO, MARCHESE DI] BERETTI-LANDI, [AN DEN ZUGER STADT- UND AMTSRAT BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN]

"Je vous demande pardon ... de ce que Vendredy passé je ne vous ai pas écrit, meme d'ayant presque eu le temps de voir les Lettres, qui m'estoient arrivées. Je devois aller au repas des Messieurs [Schultheiss und Rat] de Lucerne, ou on a bû avec plus d'acclamations que jamais a la prosperité du Roy mon Maitre [P h i l i p p V.] confederé des Cantons Catholiques. J'ai fait une Santé, qui fut fort agréée, qui fut celle de l'union des ... Cantons Catholiques ensemble [- Toggenburger Landrechtsstreit -], et de tous les autres Catholiques Alliez. Je vous assure, que de toutes parts on fist ressentir l'air de contentement de cette Santé, que J'ai apporté, et veritablement elle est trop necessaire a votre conservation.

Je vous assure ..., que tout est faux ce qui disent les ennemis [gemeint Oesterreich, Holland und England, die mit Frankreich und Spanien im Kriege lagen]. Le Roy Tres Chretien [L u d w i g XIV.] assistera toujours le Roy d'Espagne, Vous verrez, que M. [Adrien-Maurice] le Duc de N o a i l l e s [damals Lieutenant général] doit faire la guerre en Cattalogne de son côté, pendant que l'armée d'Espagne agira du bien.

Je viens de recevoir votre lettre, dont ie vous rends toutes les graces, que ie vous dois. Etant a cette solemnite, ie n'ai pû faire payer la femme [Zur-